



NR	RWY BRG TRUE/MAG	m	AVBL LEN LDG	AVBL LEN TKOF	Oberfläche SFC	Tragfähigkeit STRENGTH
07	074/072	530 x 30	460	520	GRASS	0.25 MPa
25	254/252		520	460		
07L ¹⁾	074/072	530 x 30	460	520	GRASS	0.25 MPa
25R ¹⁾	254/252		520	460		
	VAR (13.5) 2° E		→ VFR AGA 3-0, § 3			→ VFR AGA 3-0, § 2

1) RWY 07L / 25R GLD RWY

1	Flugplatz: Privat, Flugfeld, PPR	1	Aerodrome: Private, Airfield, PPR
2	Lage: 5 km S Bad Säckingen	2	Location: 2.7 NM S Bad Säckingen
3	Flugplatzbezugstemperatur: NIL	3	AD reference temperature: NIL
4	Betriebszeiten: MON - FRI: 0800 - 1200 LT 1330 - HRH (max 2000 LT) SAT: 0800 - 1230 LT 1400 - HRH (max 2000 LT) SUN/HOL: 1030 - 1230 LT 1400 - HRH (max 2000 LT) HRH (→ VFG RAC 1-1)	4	OPR hours: MON - FRI: 0800 - 1200 LT 1330 - HRH (max 2000 LT) SAT: 0800 - 1230 LT 1400 - HRH (max 2000 LT) SUN/HOL: 1030 - 1230 LT 1400 - HRH (max 2000 LT) HRH (→ VFG RAC 1-1)
5	Flugplatz-Halter: Regionalverband Fricktal AeCS 4325 Schupfart	5	AD-Operator: Regionalverband Fricktal AeCS 4325 Schupfart
6	AFTN: LSZIYDYX	6	AFTN: LSZIYDYX

7	TEL NR: +41 (0) 62 871 22 22 +41 (0) 62 871 01 72 FAX E-Mail: sekretariat@aecs-fricktal.ch Internet: www.aecs-fricktal.ch	7	TEL NR: +41 (0) 62 871 22 22 +41 (0) 62 871 01 72 FAX E-Mail: sekretariat@aecs-fricktal.ch Internet: www.aecs-fricktal.ch
8	Bodendienste: Hangar, AVGAS 100LL, AVGAS UL91 Feuerbekämpfungsmittel: nicht verfügbar	8	Ground services: Hangar, AVGAS 100LL, AVGAS UL91 Fire protection: not available
9	Zoll: - PPR Zollverfahren siehe www.aecs-fricktal.ch "Zollverfahren" - ARR/DEP - keine Warenabfertigung - kein abgabenfreier Treibstoff Zolldienstzeiten: MON - SAT: 0800 - 1200 LT 1330 - 1800 LT SUN: 1030 - 1230 LT 1400 - 1800 LT (CUST-Stelle: Rheinfelden / Zürich Flughafen)	9	Customs: - PPR follow customs procedure on www.aecs-fricktal.ch "Zollverfahren" - ARR/DEP - no customs clearance for goods - no tax-free fuel CUST HR SER: MON - SAT: 0800 - 1200 LT 1330 - 1800 LT SUN: 1030 - 1230 LT 1400 - 1800 LT (CUST-Office: Rheinfelden / Zurich Air- port)
10	Örtliche Flugbeschränkungen und Bemerkungen:	10	Local flying restrictions and remarks:
10.1	Für Flächenflugzeuge bis 3000 kg MTOM. Für Flüge nach Fricktal-Schupfart muss in jedem Fall vorgängig der Pistenzustand per Telefon oder Funk abgeklärt werden.	10.1	For fixed-wing aircraft up to 3000 kg MTOM. For flights to Fricktal-Schupfart, the condition of the runway must always be ascertained in advance by tele- phone or radio.
10.2	An folgenden Feiertagen geschlossen : Karfreitag, Eidg. Bettag, Aller- heiligen, Weihnachtstag.	10.2	CLSD on following HOL: Good FRI, National Prayday (3rd SUN in SEP), All Saints' Day, Christmas Day.
10.3	Segelflugzeug-Windenbetrieb ohne Einschränkungen.	10.3	Glider-winchng unrestricted.
10.4	Wenn C - Büro nicht bedient, schriftliche Anweisungen am Ein- gang befolgen.	10.4	If C - office not attended, follow written instructions at its entrance.
10.5	Keine Abflüge (TKOF) ausserhalb der Betriebszeiten.	10.5	No TKOF outside OPR hours.
11	ATS: AD: HX	11	ATS: AD: HX
12	Handkorrekturen LSZI VAC 11 04/13 APR 04 NIL	12	Hand corrections LSZI VAC 11 04/13 APR 04 NIL